



## விவிளம்பரம்

### தேவை

G. C. E. A/L தூய, பிர  
யோக கணிதத்தில் Tuition  
தேவை. கே. தனசேகரம்,  
வேளாவை, அளவெட்டி.

(2254)

றெயிங்டன் New Key Board  
எரிக்கா Key Board தமிழ் தட-  
ப்புசில் அடிக்கக் கூடியவர்  
தேவை. நீர்வாகி- சங்கர்,  
J. E. C. மேல்மாடி, (சாந்தி  
சினிமா முன்), யாழ்ப்பாணம்.

(2125)

எம்மால் புதிதாக ஆரம்பிக்  
ப்பட்ட வியாபார நிலையத்  
திற்கு வியாபார அனுபவமுள்ள  
பெண்கள் உடன் தேவை. பிற  
பகல் மணி தொடக்கம் 4மணி  
வரை நந்தாசிப்பத்திருங்க  
ஞடன் நேரில் வரவும். சுத்யா  
றேடேர்ஸ், 16, மண்சார நிலை  
வீதி. யாழ்ப்பாணம். 2261

M.B.B. S, அல்லது R.M.P.  
டாக்டர் ஒருவர் 14ந் திகதி  
தொடக்கம் 17ந் திகதி வரை  
Relief Duty வேலை செய்வ  
தற்கு தேவை. வேலை செய்ய  
விருப்பும் உள்ளவர்கள் உட  
னடியாக 13ந் திகதிக்கு முன்  
னர் கடிதம்மலமோ அல்லது  
நூரடியாகவோ தொடர்பு  
கொள்ளவும். டாக்டர் G.  
குமரோந்திரன், மெடிக்கல் கிளி  
னிக், இல. 88, பருத்தித்துறை  
வீதி, நல்லூர், கல்வியங்காடு,  
யாழ்ப்பாணம். 2250

இறைச்சிக்கு கோழி தேவை.  
இனங்களுக்கு ஏற்றபடி கிலோ  
30/- முதல் 38/- வரை கிளி  
முதல் செய்யப்படும். விபரங்  
களுக்கு தொடர்பு: ஹோட்  
டல் பரடைஸ், 91, கல்தூரி  
வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(2157)

### விந்பணக்கு

மூளாய் பிள்ளையார் கோவி  
வுக்கு பிள்ளையார்களுக்கு பரப்பு  
வயற்காணி விந்பணக்குண்டு.  
தொடர்பு: செ.இராமவிங்கம்  
சட்டத்தரணி, மல்லாகம்.

(2269)

### செவை

தட்சசு உரிமையாளரே!  
ஓர் நற்செய்தி! உங்கள் நிறுவ  
னத்தில், வீட்டில் தட்சசு  
யந்திரங்கள் பழுதாகி விட்ட  
தா? இன்டேஷன் உடன்  
தொடர்புகொள்க: Q.T.R.C.  
சாந்தி சினிமா முன்பாக,  
J. E. C. மேல்மாடி, யாழ்ப்பா  
ணம். 2219

### தலைவர்ட்டாது

எனது 14975 Bank A/C  
புதுதகுமும், தேசிய அடையாள  
அட்டையும் காரைநகர் மினி  
பிள்ளை தவறிவிட்டது. கண  
டெடுதுவர்கள் தயவுசெய்து  
கீழ்வரும் விலாசகத்தில் ஒப்ப  
டைக்கவும். திருமதி க. சண்  
முகலிங்கம், இலக்ஷ்மி, சங்கானி.  
(2266)

தயவு பிள்ளை  
PROCESSING & PRINTING  
எய்வுக்கு  
வகாழும்பஸ்திரையோ

### இலங்கை பல்லைக்கழக வெளிவாரித் தேர்வுக்கான விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படுகின்றன. கல்வியாண்டு 86/87

கலைமாணி (G. A. Q) படிப்பை மேற்கொள்வர்களுக்கான  
பதிவுகள், அனுமதிகள் என்பவற்றை  
இங்கு செய்துகொள்ளலாம்.

குறிப்பு: G. C. E. (A/L) 3 பாடங்களில் சித்தியடைந்தவர்  
களும் விண்ணப்பிக்கலாம்.

விபரங்களுக்கு:

### JAFFNA EDUCATION CENTRE

பட்பயிற்புகள் பகுதி (மேல்மாடி),  
சாந்தி சினிமா முன்பாக, யாழ்ப்பாணம்.

(2256)

### விக்டு டியூசன் சென்றார்

52, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்

கலை, வர்த்தக வகுப்புகளுக்கு  
தனித்துவம் வாய்ந்த ஓரேநிறுவனம்

### A/L 86 மீட்டல்

புதிய வகுப்புகள்  
சனி, நூயிறு வகுப்புகள்  
ஆரம்பம்: 14-12-85  
காலை 8-00 மணி

### DAY CLASSES

ஆரம்பம்: 16-12-85

காலை 8-00 மணி

முக்கிய குறிப்பு:

- கலை, வர்த்தக பிரபல ஆசிரியர்கள் ஒன்றினை நடத்தும் நிறுவனம்.
- வடமாகாணத்தில் மீட்டல் வகுப்புகள் இந்திறுவனத்தில் மட்டுமே நடைபெறும்.

### 31-வு நாள் நிலைவஞ்சலி திரு. கந்தப்பு வீரசிங்கம்

படைப்பு:

03-04-1959



அழிப்பு:

10-11-1985

உன் அன்பான புன்சிரிப்பாலும், பண்பான  
பேச்சாலும், பணிவான நடத்தைகளாலும் எம் இதயம்  
கவர்ந்த அன்பின் தெய்வமே எங்கு சென்று. போகும்போது மீளமாட்டேன் என. ஒரு வார்த்தை  
தான் சொன்னாயா, ஜயோ உன்னைப் பதைபதைக்கக்  
கொன்றுவிட்டார்களே. காலமெல்லாம் எங்களுக்கு  
வழிகாட்டியாக இருப்பாயென இருந்தோம். காலன்  
உன்னை பாதி வயதில் பறித்தானே. நீ சென்றுளும்  
நீ விட்டுச் சென்ற பாசம் எங்களை விட்டு ஒருபோதும்  
நீங்காது. உன் ஆத்மா சாந்தியடையட்டும்.

மனைவி, தகப்பன், தூய, மாமன், மாமி,  
காநாதர்கள், மெத்துனர், மெத்துனிமார்,  
அன்னன், பெறுக்கள்.

12-ம் வட்டாரம், புங்குடுதீவு. (2123)

### அகதிகளுக்கு

உதவி

(வேலை)

என்னையிரம் ரூ பாவுக்கும்  
மேலான பெறுமதியுள்ள  
உணவு, உடுப்புவை வகைகளை  
புங்குடுதீவு மாணவர் மன்றம்  
அதிகளுக்கு வழங்கியுள்ளது.  
மாணவர் மன்ற கலை விழா  
மூலம் சேகரிக்கப்பட்ட இத்  
தொகை, சங்கிலியன் புனர்  
வாழ்வுக் கழக அகதிகளுக்கும் திரு. இ. இராசலிங்கம் தலை  
தமிழ் மகளிர் அவர் அகதிக் கென்ற மாணவர் குழு  
ஞக்கும் வழங்கப்பட்டுள்ளன. பொருட்களை நேரடியாக  
மாணவர் மன்றச் செயலாளர் கையளித்தது.

[ஜ]

### மாணவர்கள் பாதிப்பு

[யாழ்ப்பாணம்]

யாழ்ப்பாண மாநகர சபை  
எல்லைக்குள் சில இடங்களில்  
இரு நேரங்களில் மின்சார  
வெட்டு நிகழ்வுதால் ஜி. சி. ச.  
சாதாரணதரப் பரீட்சை எழு  
திக்கொண்டிருக்கும் மாணவர்  
சள் பாதிப்படைகிறார்கள்!

### 20-வு பிறந்தநாள் வாழ்த்து

### செல்வி அனுசியா கந்தையா

அல்வாய், மாவிச்சந்தியில் வசீக்கும் சிவாசயாதனது  
20-வது பிறந்தநாளை 10-12-85 அன்று அவரது இல்  
லத்தில் விமரிசயாகக் கொண்டாடுகிறார். இவரை  
அப்பா, அம்மா, தங்கள், அன்னன்மார், சிவநாதன்  
அத்தான், ராமேஷ் குடும்பத்தினர், கஜேந்திரன் குடும்ப  
பத்தினரும் மற்றும் உறவினர், நன்பர்களும் வாழ்த்  
துகிறார்கள். (2141)

### விற்பனை

யாழ். ஆஸ்பத்திரி வீதியில் ஒரு கடை  
காலியான நிலையில் வங்கினாக்கு அண்மையில்.

### தேவை

யாழ். மாநகரசபை எல்லைக்குள்  
நல்ல குடிதண்ணிர் வசதியுடன் ஆக்குறைந்த  
2 - 5 நிலப்பரப்புள்ள ஆதனம்.

வருடமொன்றுக்கு உங்கள் மூலதனத்துக்கு

### 24 வீதம் வட்டிகொடுக்கப்படும்

விபரங்களுக்கு:-

- J. P. T. Ltd.,  
3, நவீன சந்தை (மேல்மாடி).  
யாழ்ப்பாணம்.

### Technician Certificate Course

### in REFRIGERATION & AIR - CONDITIONING

(6 Months Weekend Course with Theory and Practicals)

செய்முறைப் பயிற்சியுடன் இப்பயிற்சிநெறி  
ஆங்கிலத்திலும் தமிழ்லிலும்

கலந்து நடாத்தப்படும்.

குறைந்த கல்வித்தகைமை: G. C. E. (O/L)

விஞ்ஞானம், ஆங்கிலம் உட்பா  
குறைந்தது 6 பாடங்களில் சாதாரண  
சித்தி.

கட்டணம்: Rs. 850/- (Full Course Fee)

தவணை முறையிலும் கட்டணம்  
செலவுத்தலாம்.LECTURER-IN-CHARGE: Associate Member of  
the Institute of Refrigeration - U. K.விசேட தகைமை பெற்ற குளிர்சாதன  
வியல் பொறியியலாளர்.

ஆரம்பம்: 4-1-1986

விண்ணப்பங்கள் முடிவு திகதி: 31-12-1985

விண்ணப்ப பத்திரங்களும், இப்பயிற்சி  
நெறியைப் பற்றிய முழு விபரங









இன்றைய பலன்

(6-ம் தேதி டிசம்பர்) தில் உற்சாகம் குன்றும் கோதோ தர சகமும் உண்டு.

குமபம்: சலவித்துறையில் முன்னேற்றம் ஏற்படும். அறி ரூர்களின் ஆதரவு கிடைக்கும். மாதுருவழிப் பெருமைக் கும் இடமுண்டு.

மீண்டும்: புரட்சிகரமான மாறுதல்களை விரும்புவிர்கள். புத்திரவழியால் சிறப்புண்டு. புதியதொடர்புகளும் ஏற்படும்.

திருமலை  
வே, ரவீந்திரன்

கண்காணிப்பு....

(3 ம் பக்க தொடர்ச்சி) பொலிஸ் நிலையத்தை ஆலை யிறவிற்கோ கொக்கிளா பிற்கோ இடமாற்றுமாறும் கோரிக்கை விடப்பட்டது என்றும் அவர் கூறினார்.

அடிக்கடி இடம்பெறும் கொடுக்கப்படும். 15 ம் திகதி விதவைகள் அனைத்தான், ஆசிரியர், ஆலையிய விதவைகள், படைக்கல சேவிதர்கள் விதவைகள் ஆகியோர் கொடுப்பனவுகள் காலை 9மணி முதல் பிற்பகல் ஒரு மணி கூடுப்பட்டதாம்.

கண்காணிப்புக்கும் முன்னிலையில் திருநகரைச் சேர்ந்த 4 பேரும் பிரமந்தனந்தில் ஒரு வரும், பாரதிபுரத்தில் ஒருவும் வர்த்தகர் சார்பில்ஒருவரு கொடுப்பனவுகள் காலை 9மணி மாக 7 பேர் மட்டுமே சாட்சியமளித்தார்கள் செயலாளர் சட்டத்தாணி ரி. பூர்ண்கந்த வரை செய்யப்படும். (ஜ)

யாழ்ப்பாணம் அபிவிருத்திச் சபையின்

## கேள்வி அறிவித்தல் - 1986

சந்தைகள், கடைகள், இறைச்சிக்கடைகள் முதலியன

30-9-85, 12-11-85ந் திகதிகளில் என்னால் விளம்பரப் படுத்தப்பட்ட கேள்வி விளம்பரத்தின் பிரகாரம் கிடைக்கப்பெற்று நிராகரிக்கப்பட்ட கேள்விகளுக்கும், கிடைக்கப்பட்டிருத் தேவைகளுக்கும், சில புதிய கேள்விகளுக்கும் மின்னுடும் கேள்விகள் அழைக்கப்படுகின்றன. கேள்விகள் பற்றிய விபரமும் நிபந்தனைகளும் கேள்விப்பத்திற்கும் யாழ்ப்பாணம் அபிவிருத்திச் சபையின் அவ்வெல் உப அனுவ வகுக்கு கூடுதலாக பெற்றுக்கொள்ளலாம். கேள்விகள் 18-12-85ந் திகதி நன்பால் 12-00மணிவரை பெற்றுக்கொள்ளலாம். கேள்விப்பத்திற்கும் மூலப்பிரதி யாழ்ப்பாணம் அபி. சபை தலைமை அலுவலகத்திலும் இணைப்பிரதி உப அனுவலகத்திலும் 19-12-85ந் திகதி நன்பால் 12-00மணி வரை ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

உப அலுவலகம்

01. சன்னகம்  
02. மாணிப்பு பட்டினம்  
03. பண்டத்தார்பு கிரா05. வட்டுக்கோட்டை  
06. நீர்வேலி  
07. வேலைனை09. கிளிநோச்சி  
10. மயிலிட்டி  
11. ஊர்காவற்றுறை

12. மாவிப்பாய் பட்டி

13. , கிராமம்

14. ஏழாலை

15. காரைநகர் வடக்கு

16. நெல்வியடி

17. சன்னகம்

குத்தகையின் தங்கை

மாட்டிறைச்சிக்கடை இல. 1.  
ஆட்டிறைச்சிக்கடை இல. 1.மாட்டிறைச்சிக்கடை இல. 1.  
1. மாதகல் மாட்டி றைச்சிக்கடை

2. இளவாலை மாட்டிறைச்சிக்கடை

3. மாசியப்பிட்டி மாட்டி கடை

இருத்தலடிச்சந்தையடி ஆட்டி. கடை

ஆட்டிறைச்சிக்கடை

மாட்டிறைச்சிக்கடை

1. ஆணைப்பிறவு மாட்டி. கடை

2. உருத்திரபுரம் டி. 8 மாட்டி. கடை

3. டி. 10 பரந்தன் சந்தை ஆட்டி. கடை

பலாலி மாட்டி. கடை

1. மேஸ்மாடிக்கடைகள் 8 ஒரேரூறை யில் செலுத்தும் தொகை ஒவ்வொன்றிற்கும்

2. சந்தைக்கடை இல. 3

3. சந்தைக்கடை இல. 4, 5, 6

4. கருவாட்டுக்கடை

1. மாவிப்பாய் சந்தை தொட்டிலடிச்சந்தை

2. குப்பிளான் சந்தை நாவலடி கேணிச்சந்தை

3. இராஜ்ஜிராமக் கடை ஒவ்வொன்றுக்கும்

1. மேஸ்மாடிக்கடை

2. சந்தைக்கடை இல. 50

3. கருவாட்டுக்கடை இல.மீ.3

4. " " 4

5. " " 5

6. " " 6

7. " " 7

பத்தாவது

ஆண்வெளிமா

(யாழ்ப்பாணம்)

ஓய்வுதியம் பெறுவர்கள் (திசம் 8) இம்மாதம் முதல் கொடுப்பனவு உறுதிச்சிட்டில் ஒரு ரூபா முத்திரை ஒட்டி வை ஆண்டு நிறைவெளிமா அருட்திரு. சி. ஜி. ஜெயக்கையொப்பிட வேண்டும் குமார் அடிசன் தலைமையில் என்று அறிவிக்கப்படுகிறது. அன்மையில் கொண்டாடப் பட்டது.

யாழ்ப்பாவட்ட சிறுகைத் தொழில் உதவிப் பணிப்பாளர் தொழில் உதவிப் பணிப்பாளர் திரு. சி. ஆர். வேலாயுதபிள்ளை பிரதம் விருந்தினராக இவ்களை டிசம்பர் 14 ம் திகதி சனிக்கிழமையும், 15 ம் திகதி தீட்டுப்பற கைத்தொழில் வணக்கடியையும் திறந்து வைத்தார். (ஜ)

## துப்பாக்கிச் சூடு ஒருவர் காயம்

[மூலலைத்தீவி]

தன் வீடு நிப்பில் சீருடை பின்ற வயல் களில் வேலைசெய்து கொண்ட படைக்கல சேவிதர்கள் விதவைகள் அனைத்தான், ஆசிரியர், ஆலையிய விதவைகள், படைக்கல சேவிதர்கள், சேவிதர்கள் விவரமாக இருந்து வெளியிட்டுக்கொண்டதான். (க)

## பீப்பிடியும் நடக்கீரது

ஜ. தே. க. அரசு பதவியேற்றதும், “திறந்த பொருளாதாரக்கொள்கை மூலம் நாட்டை வளமாக்குவோம்” என்று மார் தட்டியது.

கடந்த எட்டு வருட காலத்தில் அதன் சாதனைகளை, சில உத்தியோக பூர்வ அறிக்கைகளை ஆதாரமாக்குவோன்று ‘போர்வேர்ட்’ செய்தி வெளியிட்டுள்ளது. டித்துப் பாருங்கள்.

‘ஒவ்வொரு 10 பேரில் ஆறுபேர் உத்தியோக பூர்வ வறுமைக்கோட்டுக்கு கீழே ரூ. 300க்கும் குறைவானவருமா எத்துடன் வாழ்க்கை நடத்துகின்றனர். ஒவ்வொரு ஐந்து பேரில் ஒருவர் தொழில் டார்ப்பதற்குரிய பருத்தை யடைந்தபோதும் வேலையற்று அல்லது கடுமையான வேலைப்பஞ்சில் இருக்கின்றனர். பாடசாலை செல்லாத ஒவ்வொரு மூன்று குழந்தைகளில் ஒன்று போடுவார்கள் கூடாது வேலையில் இருக்கின்றனர். பாடசாலை செல்லாத ஒவ்வொரு மாசமாக பாதிக்கப்பட்டுள்ளது. ஒவ்வொரு எட்டுப்பேரில் ஒருவர் சித்த சுவாதீனமற்றுள்ளார். கல்லையாலும், விரக்தியாலும் இந்தநிலை காணப்படுகிறது. போதை எல்துமோதம், விசாராம், பாலியல் நோய்கள், குற்றச்செயல்கள் என்பவற்றால் ஆண்-பெண் இருபாலாரும் பெருமளவு பாதிக்கப்பட்டுள்ளதுனர். இத்தரநடத்தைகள் என்றுமில்லாதவாறு அதிகரித்துள்ளது. கல்வியறிவின் தரம் குன்றிவருகின்றது. கல்வி மில் முன்வருவோர் தொகை வெகுவாக்கு குறைந்து வருகின்றது. வஞ்சம், ஊழல் ஆகியன அவற்றின் முன்னேய சாதனைகள் யாவற் றையும் முறியடித்து வெற்றி நடைபோடுகின்றன.

திறந்த பொருளாதாரம் வாழ்க!

ஊடுவீ

## ஆங்கில ஆசிரிய பயிற்சி வகுப்புகள் ஒத்திவைப்பு

[யாழ்ப்பாணம்] மானிப்பாய், வட்டுக் கூட்டை, காங்கேசன்துறை பிரிசு வகுப்புகள் பின் சாவச்சேரி ஆசிய வட்டாரங் போடப்பட்டுள்ளன. எதிர் கணுக்கு இம்மாதம் 21ந்திகில் வரும் 11ம், 17ம் தி.திகளில் முதல் 24ந் திகதிவரை யாழ், நடைபெறவிருந்த இன் வகுப் பின்து மகளிர் அல்லாரியில் புக்கள் க.பொ.த [சாதார காலை 8.30 மணிதொடக்கம் னம்] பரீட்சை நடைபெற மாலை 4-30 மணிவரை இப்புள்ளனால் ஏற்பட்டுள்ள பயிற்சி நெறி நடைபெறவன் ஆசிரியர் பற்றுக் குறையின் எது. வேலேயே பின்போடப்பட்டுள்ள ஏனையவட்டாரங்களில் கல்வி அமைச்சின் ஆங்கி பயிற்சி நெறிகள் அடுத்த வருப்பிரிவு அறிவித்துள்ளது.

ஜக்கியின் தீவிர மாதம் 10ம் திகதி இன்று) அறவழிப் பிமுராமும், இளைஞர் யுவதிகள் போராட்டக்குழு துக்க தின் அலுவலக உத்தியோகத்தர் மாக அனுஷ்டிக்குமாறு தமிழ் கள் யாவரும

